

TRAVERSEE TU ROXTEC RS PPS

ROXTEC RS PPS PIPE PENETRATION

PPS02C1Y06

Repère

S19

Page 1 sur 2

REV K

B.51.53.E1.13

STANDARD ELEMENTAIRE ELEMENT STANDARD

PRINCIPALES UTILISATIONS

Passage de pont & cloison A0 <-> A60

APPLICABILITE POTENTIELLE NAVIRE

Passagers Militaire Méthanier Rapide

DOCUMENTS DE REFERENCE 601T001 : recueil des traversées TU B.52.51.A1.17: fourreau acier B.52.51.A5.08: fourreau inox.

MATIERE / TRAITEMENT DE SURFACE

Caoutchouc Roxylon et acier inoxydable AISI 316

Fourreau: acier ou acier inoxydable

CARACTERISTIQUES

Etanchéité: 4bar

Température : -40°C à +90°C

MAIN USES

Deck & bulkhead penetration A0 <-> A60

SHIP POTENTIAL APPLICABILITY

Passengers Military LNG Tanker High speed craft

REFERENCE DOCUMENTS

601T001: pipes penetrations collection

B.52.51.A1.17: steel sleeve

B.52.51.A5.08: stainless steel sleeve

MATERIAL / SURFACE TREATMENT

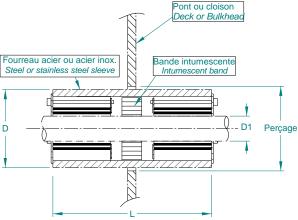
Roxylon rubber and stainless steel AISI 316 Sleeve: steel or stainless steel

CHARACTERISTICS

Watertight: 4bar

Temperature : -40°C to +90°C





Les tampons seront graissés au suif avant emboîtement / The plugs will be used tallow lubricant before fitting operation

ROXTEC	Ø TU (D1) Pipe Ø	Poids Weight	REFERENCE OBJET * Article *
RS PPS 68	26 à 48 mm	0.80 kg	SA037895
RS PPS 100 (woc)	48 à 70 mm	1.30 kg	SA037896
RS PPS 125 (woc)	66 à 98 mm	1.90 kg	SA037897
RS PPS 150 (woc)	93 à 119 mm	2.60 kg	SA037898
RS PPS 200 (woc)	138 à 170 mm	6.80 kg	SA037899
RS PPS 250 (woc)	176 à 206 mm	7.20 kg	SA040802
RS PPS 300 (woc)	206 à 236 mm	11.6 kg	5000002730
RS PPS 350 (woc)	244 à 286 mm	14.8 kg	5000002731
RS PPS 400 (woc)	294 à 336 mm	18.0 kg	5000002732

RS PPS seul: pour les références combinant tampons & fourreau voir page suivante

Only the RS PPS penetration: for articles with plugs & sleeve refer to next page

DOCUMENT DE CONTROLE - A délivrer par le fournisseur

CONTROL DOCUMENTS - To be delivered by the supplier Déclaration de conformité CE / Declaration of CE conformit

MATERIEL AVEC APPROBATION / MATERIAL WITH APPROVAL Approbation de type / Approbation type

BV / DNV

FOURNISSEURS / TYPE SUPPLIER / TYPE **ROXTEC**

NORME DE REFERENCE REFERENCE NORM

Le contenu technique de ce standard est équivalent au standard Finlandais MST616-016 The technical content of this standard is equivalent to

the Finnish standard MST616-016

ETAT DE LIVRAISON et DE CONDITIONNEMENT **DELIVERY AND**

CONDITIONNING STATUS

Coord. Standardisation: A. SURIN Le 24/07/2019

Resp. Fonction Technique: **B. ABGUILLERM** Le 24/07/2019

Rév. K (P. GUEGAN le 24/07/2019)

Renvoi valeurs de perçage vers les standards des fourreaux



STANDARD ELEMENTAIRE ELEMENT STANDARD

TRAVERSEE TU ROXTEC RS PPS ROXTEC RS PPS PIPE PENETRATION

PPS02C1Y06

REV K

B.51.53.E1.13

Page 2 sur 2

TRAVERSEE RS PPS + FOURREAU / RS PPS PENETRATION + SLEEVE					
TRAVERSEE Penetration	FOURREAU Sleeve	PERÇAGE Cut-off	POIDS Weight	REFERENCE OBJET / ARTICLE	
RS PPS 68	Acier / Steel		3.8 kg	9000013093	
	Inox. / SSteel		2.8 kg	9000013122	
RS PPS 100	Acier / Steel		3.7 kg	9000013094	
	Inox. / SSteel		3.7 kg	9000013123	
RS PPS 125	Acier / Steel		5.9 kg	9000013095	
	Inox. / SSteel		5.3 kg	9000013124	
RS PPS 150	Acier / Steel		7.0 kg	9000013096	
	Inox. / SSteel	Voir standards	7.4 kg	9000013125	
RS PPS 200	Acier / Steel	B.52.51.A1.17 & B.52.51.A5.08	13.3 kg	9000013097	
	Inox. / SSteel	See standards B.52.51.A1.17 &	11.7 kg	9000013126	
RS PPS 250	Acier / Steel	B.52.51.A5.08	22.2 kg	9000013098	
	Inox. / SSteel		22.2 kg	9000013127	
RS PPS 300	Acier / Steel		29.6 kg	9000013099	
	Inox. / SSteel		29.6 kg	9000013128	
RS PPS 350	Acier / Steel		35.8 kg	9000013120	
	Inox. / SSteel		35.8 kg	9000013129	
RS PPS 400	Acier / Steel		42.0 kg	9000013121	
	Inox. / SSteel		42.0 kg	9000013130	